

## Előfizetési ár:

Egész évre . . . 12 kor.  
Fél évre . . . 6 „  
Negyed évre . . . 3 „  
Egy szám ára 20 fill.

## Hirdetések

és nyilvántári közlemények  
juttatásán közöltetnek.

# VÉGVIDÉK

Politikai hetilap.

## Szerkesztőség

és  
kiadóhivatal

Gromon-utca 2. sz. a.

Wittfigschlager K. ezégnél

Közlemények, előfizetési és  
hirdetési díjak, úgy a lap  
szétküldésére vonatkozó  
panaszok a kiadóhivatalba  
küldendők.

Megjelenik:

minden vasárnap reggel.

Felelős szerkesztő:

Feymann Gyula

ügyvéd.

Hirdetések

Wittfigschlager K. könyvkereskedésében is felvétetnek  
Gromon-utca 2. szám.

## Credit agricole.

Rendkívül érdekes fejtegetés jelent meg a B. H. ban. A cikk írója a Credit agricole eszméjével olyan gondolatot hozott nyilvánosságra, mely kiválóan alkalmas arra, hogy Magyarországon az agrárius és merkantilis érdekeket összeegyeztesse és egy kalap alá vonja.

Az érdekes cikkeknek következő részeit ismertetjük, egyelőre minden megjegyzés nélkül.

A közös vámterület és a külön vámterület jelszava szerint kezd nálunk ez idő szerint csoportosulni a közgazdasági és politikai élet jobban, mint valaha. Az agráriusokat és merkantilistákat is az választja el főleg és állítja szembe egymással. Politikai életünk egyik letűnt hatalmassága is e jelszavak közül válogat ez idő szerint, alaposabb program hiányában. Bizony pedig megférhetne bátran minden magyar érdek akár melyik alapon, ha nem egymás ellen, de egymás mellett küzdve akarja szolgálni a hazát. Hiszen az agrárius ruházkodni akar, a merkantilista pedig enni akar, eme szükségleteket egymásnak kölcsönösen fődözhetik közös, vagy külön vám mellett egyaránt, csak együtt és itthon dolgozzanak. A politika providenciális alakjai pedig a magyar pénzügyi függetlenség felé törekedjenek, tekintet nélkül arra, hogy a vámsorompók melyik határvonalon állanak.

Mert a magyar pénzügyi és gazdasági függetlenség nem a vámkérdésen fordul meg. Elérhető az bármelyik alapon, talán az önálló vámterületen könnyebben, de a közös vámterületen is. Sőt az utóbbi alapon biztosabban és kevesebb veszedelemmel.

Bátran kimondható ugyanis, hogy az önálló vámterület berendezése a jelen viszonyok között káros lett volna az országra, mert nincs meg hozzá a társadalomban, a politikai életben, az üzletvilágban a kellő előkészület és céltudatos szervezet.

A külön vámsorompók föllátása most egészen készületlenül találta volna az országot, szabad teret nyitott volna az idegen iparvállalati invázióknak. Rossz elgondolni is ama sok osztrák pénzen épült másodrendű fiókgyárakat, melyek gomba módra lepték volna el különböző vidékeinket, idegen, ellenséges érzületű munkásaikkal és iparvállalati intelligenciájukkal. Ezek, a vámsorompók védelme alatt neki bátorodva, silány gyártmányait drágábban varrták volna a magyar közönség nyakába itthon, mint eddig vándor hálalóik utján.

Nincsen abban semmi öröm, ha a birtelen föllátandó magyar vámsorompók belől a tért betolakodó idegen iparvállalati elemek foglalják el, amelyek saját külön kultúrában élnek és azt terjesztik, ha német és cseh dalos-körök zengik be a Kárpátok hegyvidékeit. Miféle gyönyörűséget nyújthat a magyarnak ama társadalom elszaporodása, mely ösgermán félistenek ökörféjes, bivalybőrös kosztümjébe bújtatott iparvállalati alkalmazottak és direktorok fénykép-fölvételeivel tölti meg a fővárosi kirakatokat? Ezeket az alakokat a közös vámterületen szaporodó kisebb arányokban csak megbírja emészteni a magyar társadalom, bár nehezen, de az önálló vámterületen nagyarányú tömeges inváziót ilyen emberfajból nem bír meg, főként oly vidékeken, hol a magyarságnak még ma is küzdeni kell a magyarságáért.

Előbb a közös vámterületen kell szervekedni, ha azt akarjuk, hogy az önálló vámterület meg ne ártson. Meg kell teremteni a magyar ipart és kereskedelmet kapcsolatban a mezőgazdasági érdekek hitelgényeinek kielégítésével. Ez megy a közös vámterületen is, csak akarni kell. Sőt csakis azon mehet, mert lassu folyamatot jelent a magyar gazdaság közönségnek elhódítása a hazai és hazafias szellemű iparvállalatok gyártmányai számára. Pedig ez kell.

Könnyen elképzelhető ugyanis egy hatalmas bankintézet, melyet az agrárius és mer-

kantilis hazai pénzerők alapítanak, oly célra hogy a mezőgazdasági hitelgényeket kielégítik, úgy, hogy a hitelművelet egyúttal iparpártoló aktus is legyen. Mert a bank, mely a mezőgazdaság számára a credit agricole berendezzi és egyúttal parcellázásokat is végez és iparvállalatokat létesít, kimondhatja, hogy a nyújtott hitel bizonyos százaléka valamely általa alapított iparvállalati részvényre fordítandó. Ma a credit agricole, mely a függő termés és fundus instructus lekötésén és fődözeteknek a kölcsön számára való biztosításán alapszik, oly formán, hogy azok hivatalosan összeiratván, idegen hitelező által le nem foglalhatók és a gazda által másoknak el nem adhatók a kölcsönző bank beleegyezése nélkül: nálunk a maga közgazdasági nagy jelentőségében nem ismerik, csakis szűk magánkörökben mozog e hitelezés, előleges terheskötésekre alapítva, a gazdák bőrén gyakorolva. Ha azonban a hitelezésnek ez a formája egy erős és szolid bankvállalat üzlete lesz, akkor a gazda könnyen elfogadhatja a fölvett jó kölcsön 10—20 százalékának megfelelő iparvállalati részvényt, mely neki jövedelmezni is fog.

Egy ilyen irányban működő hatalmas bankintézet az agrárius érdekeket a merkantil érdekekkel egy kalap alá fogja hozni, mert a magyar gazdából iparvállalati részvényt csinál, kit saját érdeke fog oda vinni, hogy azt a kereskedőt pártolja, aki az őt érdeklő iparvállalatok produktumait hozza forgalomba.

A magyar gazdát nem az önálló vámterület utján kell kényszeríteni, hogy az idegen pénzen itthon hirtelen fölszaporodott iparvállalatok termékeit fogyasztsa, hanem az ő érdekeinek fölkarolásával, atyáskodó kényszerrel kell lassan rávinni arra, hogy a hazai ipart, melynek részvényeiből neki is jutott, támogassa. Így lesz magyar ipar és magyar fogyasztó közönség, mely a honi gyártmányok hazafiságából is elsőbbséget ad az idegennek szemben.

## TÁRCA

### Felsőbb leányok.

Felsőbb leányokat és felsőbb lényeket közönséges matematikai mértékkel nem lehet meghatározni. Ez már a fel-öbbs mátézis körébe tartozik, a mint hogy a felsőbb leányiskolákban a felsőbb matematika köteles tantárgy.

A tanügyi kormányzat, mikor a felsőbb leányiskolák tantervét jóváhagyta, világosan látta maga előtt a célt, az ideált. A statisztikával támogatott tapasztalás kétségtelenné tette, hogy a felsőbb leányoknál rendszerint hiba van a kréta körül. Kereste, kutatta e hibák forrását s rájött, hogy a serdülő lányok, az aranyos bakfisok, a nyiló rózsabimbók összes defektusai a hiányos matematikai képzettségre vezethetők vissza. Nekihajtották tehát a serdülő leányokat, az aranyos bakfisokat, a nyiló rózsabimbókat a matematikai tudományoknak. Így készült a modern tanterv.

Lehetetlen ennél valami természetesebbet képezni. Mi egy leány algebra nélkül? A trigonometria segédkezése nélkül hódíthat-e a hajadoni varázs? S mire valók egyáltalában a Briggs-féle logaritmusok, ha nem arra, hogy a nőt fénséges hivatásában lovasassan támogassák?

Igy jutottak a felsőbb leányok a felsőbb matematikába, hol aránylag igen kényelmetlenül érezik magukat. Ezer matematikus kisasszony közül ugyan csak ezer a régi előítéletek czvikkerjén keresztül szemléli a matematikai tudományok terjedését és történetét szívesen dolgozik törtézetekkel.

De különösen a tizedes törtek rövidített szorzása tartja őket heteken, hónapokon át kínos izgalomban.

A letört liliomok nem halványabbak, mint mikor a szépséges liliomszálak törtszen török a fejüket. A vegyes törteket vegyes érzelmekkel fogadják, s izgatottan harapdálják bitorajkukat, hogy a tizedes-törteket nem tizedelhetik meg.

Mert egy ilyen tizedes tört, különösen annak rövidített szorzása, néha családok nyugalmát képes tönkretenni. A minap egy esetben csaknem katasztrófához vezetett. Ajánljuk az esetet a tanügyi kormányzat figyelmébe:

Az apa gondatlanul tért haza az enyhe családi fészekbe, s derűs arccal tudakozódott a vacsora felől. De a derű hamar elköltözött arczáról. Felesége egy karosszékre némán meredt maga elé, felsőbb leánya egy sarkban halkán de kitartóan zokogott.

— Mi történt? Mi bajotok?

A hölgyek felugrottak.

— Milyen jó, hogy jössz. Az ég küldött.

— Oh, papa, ments meg!

Igen, igen, segítened kell a szegény leányon. Hiszen a te leányod.

— Hát persze, hogy az enyém. Mi történt vele? Beszéljétek! Mindent tudni akarok.

A felsőbb kisasszony zokogva borult apja karjaiba.

— Végem van! Oh én boldogtalan!

A megrémült apa gyöngéden kibontakozott karjaiból s a pamlagra maga mellé ültette leányát.

— Szólj gyermekem, mi bajod, mi dobogtatja ily hevesen apró kis szívedet?

— Oh papa!

— Csak ki vele bátran. Hogy hívják azt a fiatal embert?

— Oh papa, mit gondolsz?

A hosszú faggatásnak végre meglett a kívánatos eredménye. A leány kimerítő vallomást tett.

— Nem tudom a számtant.

— Csak ez? No majd segíték. Mi van feladva?

— A tizedes törtek rövidített szorzása. Papa, ismered te a tizedes törteket?

— Hm, azt hiszem, igen, némileg. Mutasd csak a feladatot.

Megmutatta. Az apa lelkiismeretesen nekifeküdt, előszedte összes matematikai emlékeit, de hasztalanul. A tizedes törtek rövidített szorzása tekintetében minden tudománya esődöt mondott. Most már az elkészenedés az ő kedélyét is ellepte. El sem tudta képzelni, hogy élhetett meg eddig a tizedes törtek rövidített szorzása nélkül. Elkészenedésebe meggyőződés is vegyült. Ime, ő, az apa, a családfő, a társadalom előkelő szereplője, nem tud a leányán segíteni. Fogalma sincs, hogy rövidítik a tizedes törtek szorzását.

Dühösen járt fel s alá a szobában.

Mit tegyünk, mit tegyünk? — hangzott a hölgyek zokszava.

— Megvan elmegyünk a bácsihoz.

— Az tudja?

— Hogyne? Nyugalmazott politechnikai tanár, ki annyi szakkönyvet írt.

Kocsiba ültek és rátörtek a tudósra. Az öreg ur matematikai nyugalommal hallgatta végig bajukat.

— Sajnálom, gyerekek, de az én időmben nem rövidítették a tizedes törtek szorzását. Mi hosszasan is ráértünk multiplikálni őket. Hanem menjetek el a sógoromhoz, az számtanácsos, azok nagyon szeretik rövidíteni a dolgot általában és a tizedes törteket specifikusan. Próbáljátok meg.

Fölkerekedtek és fölkeresték a számtanácsost. A jó ember iszonyu zavarba keveredett.



pedig életveszélyesen megsérült. Réva-Ujfalu — így írja levelezőnk — három év óta nagyon gyakoriak a gyilkosságok és a betörések lopások és daczára ennek az illetékes hatóságok semmiféle különös intézkedéseket nem tettek még. Legalább a vendéglőket kellene este korán bezárni, vasár- és ünnepnapokon pedig egész nap délután 4 óráig legyenek bezárva; ez által a sok bűnesetnek talán elejét lehetne venni. Felhívjuk az illetékes hatóságok figyelmét ezen körülményre.

## A közönség köréből.

### Rosz ut, rosz átjáró, rosz járda.

A nagybecskereké-pancsovai vasutállomástól a városba vezető ut, továbbá a városig csinált átjáró ut és sok helyen a házak melletti járda oly rosz állapotban van, hogy ezen állapot minden modern városnak csak szégyenére válhatik. Nagybecskereken, Verseczen, Orsován és más városokban aszfalt (!) járdán jár az utazó közönség a vasutállomástól a városba. De sőt sok kisebb községben (!) is jobban gondoskodnak tisztességes járdák és átjárókról mint a törvényhatósági joggal felruházott Pancsova városában! A vasutállomástól az epresparkon át a városig a város által „humus“-ból (!) csinált és mély árkokkal körülvett átjáró ut esős időben minden túlzás nélkül igazán gyalázatos állapotban van. Azt hogy ilyenkor ezen két sánc közötti, feneketlen sártöltésen járni nem valami kellemes, sőt sötét éjjel, lámpa nélkül (mert a világításnak nyoma sincs), egyszerűen életveszélyes is, azt hiszem, külön felemlíteni felesleges. Ezek nem üres frázisok, hanem tapasztalatból merített tények!

De nemcsak a városnak és a városi mérnöki hivatalnak eme epochális műve, a mely csak az utazó közönségnek, különösen a gyalogjáró szegényebb népnek örökös bosszantására és a város szégyenére szolgál, rosz és esős időben, kivált sötét éjjel veszélyes is, de rosz, határozottan rosz a városi sorompótól a Gromon utcáig vezető kocsit ut is. Rosz volt az a mulatban, rosz az, daczára a hivatalos jelentéseknek, jelenleg is és rosz lesz az a jövőben is mindaddig míg e városban a híres pancsovai kövezési mód illetve útfenntartási módszer divik.

Csodálatos, hogy a sorompon túl esatlakozó pancsova-verseczi országút hasonlíthatatlanul jobb mint az azon inneni révaufjalvi út. Pedig azt is csak tört kavicssal tartják rendben mint ezt. Jó volna a hivattott közegéket az útfenntartás körüli teendőik időszzerűbb, megfelelőbb és észszerűbb teljesítésére szorítani, mert különben nagyon nagy zavarba jöhetnek a hivatalos apparátus, ha az újfalvi út mikénti jó karban létele fölött felülről a helyszínen szerezne nek meggyőződést.

Tehát a kocsitnak, de különösen az átjáróknak és járdáknak az újfalvi uton való létesítését és jó karban tartását ajánljuk a th. város hatóságának szíves figyelmébe.

Gyalogos.

## Különbélek.

Egy tudós a női kalapokról. A francia tudományos akadémia sok olyan dologról esik szó, amely alkalmas arra, hogy a tudományos körökön kívül is érdeklődést keltsen. Így Berthelot, a híres vegyész a minap az 6 nem kevésbé híres, 103 éves korában elhunyt kollégájáról. Chevreud-ról tartott felolvasást s e tudósnak a női kalapokra mondott következő megjegyzéseit reprodukálta: „A fehér, piros vagy rózsaszínű tollal, virággal díszített fekete kalap a szőke nőknek áll jól; barna hölgyeken az ilyen kalap kevésbé hat, nekik sárga vagy narancsszínű tollat vagy virágot kell viselniük. A sima, fehér kalap csak fehér vagy rózsaszínű arczbőrű nőknek illik. A barna nő, ha kék kalapot tesz a fejére, föltétlenül narancsszínű vagy sárga díszszel lassa el a kalapját. A zöldszínű kalapban a fehér s a némileg piros narancsszínű különösen. A rózsaszín kalap ne érintse közvetlenül az arcot, hanem válassza el attól a haj, vagy pedig fehér avagy még inkább zöldszínű kalapdísz. Lilaszínű kalap nem illik barna főre, ha csak a haj vagy sárga kalapdísz nem tartja kissé távolabb az arcotól.“ Érdeemes megemlíteni, hogy Chevreudnál, e női kalapokolorista felesége annyira megunt a kémikus örökös tanácsadásait, hogy végre csak szürkében járt s egészen lemondott a színes tolettokról. Mindenesetre jellemző kritikája a tudós kalap-szakértőnek.

A sima és gyökeres szőlővesszőkön levő filloxerának elpusztítása. Eddig nem ismeretes semmiféle módszer arra, hogy a sima és gyökeres vesszőkön levő filloxerát és petéket el lehessen pusztítani anélkül, hogy a fiatal vesszők fejlődési képessége veszélyeztetve ne legyen, illetőleg, hogy az tönkre ne tétessék. Ennek következtében új ültetvényeknél általában ugyiszintén oly bortermelő területeknél, melyek filloxera mentesek, inficiált vesszők behozatala és elültetése által legyenek azok fölföldi vagy oltott amerikai vesszők, 2—3 év múlva nem csupán az új ültetvény, hanem az egész vidék inficiálva lett. Az új ültetvényeknél ennélfogva első sorban is arra kell figyelni, hogy a fiatal dugványok ne legyenek már is filloxerával ellámpva, hanem etől teljesen megtisztítva kerüljenek elültetés alá. Curti Constantini szab. eljárása szerint a dugványoknak a filloxerától való teljes megtisztítása, a dugványok fejlődési képességének legesekélyebb hátrányos befolyása nélkül, tökéletesen sikerül. A kő-gömbbe rakott vagy szabad földi vagy oltott amerikai vesszőket ezen eljárás szerint vízzel való mosás által a földes részekből és tisztáltságoktól megfosztjuk. Ezután egy kádban tiszta vízzel 0.1—2 százalékos káliumpermanganát oldatot készítünk, amelyben az inficiált vesszőket az

infekció fokához mérten 12—72 óráig áztatjuk. Ha a káliumpermanganát bomlása gyorsan megy végbe, ami az oldalt színének elváltozásán, ugyszintén a képződő fekete csapadékon könnyen felismerhető, akkor 24—28 óra múlva az oldatot megújítjuk. Ezen kezelés után a vesszők teljesen filloxeramentesek és azonnal elültethetők.

Tojás konzerválása. Ha oldható keményítőt olyan arányban vízben forrásig hevítünk, hogy a minden 100 rész vízre 25—35 rész keményítő jusson, mire a keményítőt feloldása után a forrási hőfokon még körülbelül 30 percig főzzük és ezen oldatot edényekben kihűlni hagyjuk, melyek után a tojást ezen kenőcs vagy krém szerű masszával bekenjük, száradás alkalmával a tojásra teljesen jól tapadó és teljesen szagtalan fedőréteg fog képződni, mely a levegő elzárása mellett a tojást tökéletesen konzerválja anélkül, hogy a tojástartalom ize, vagy az egészségre ártalmatlan alkotórészei változást szenvednének. Azonkívül a tojások szétputkánása főzés közben be nem következik, mert a fedőréteg a főzésnél újból felolvad és a tojás nedves levegőn nem lesz ragadóssá és így a tengeren való szállítást is elbírja.

Uralkodók távirati költségei. Európa fejedelmének távirati költségei nagy összegre emelkednek. Legtöbbet minden esetre a czár ad ki erre a célra; pénzügyi hivatala évenként mintegy 80.000 koronát számlát fizet ki táviratokért. Összes hivatalos és magán táviratait bizonyos titkos jelek szerint sokféle kombinációval állítják össze. Vilmos német császár évenként 60.000 koronát ad ki táviratozásra. Titkos jeleit állítólag ő maga állítja össze, a szerint, hogy a kan-czellárnak, minisztereknek, vagy hadseregének íre. Az olasz király, a mi királyunk, a görög király ugy látszik nem sokra becsülik a levelezésnek ezt a módját VII. Edward király és Alexandra királyné ellenben állandóan használják. A király magántáviratait mindig Albert Edwarddal, vagy Bertievel írja alá. A királyné mindig Alexandrát ír alá és németül vagy angolul fogalmazza táviratait. Az elmúlt évben a királyi pár magántáviratai 45.800 koronába kerültek. Sok fiatal jegyepár hozománya rámenne az ilyen költséges, gyengéd levelezésre.

A hold a reklám szolgálatában. Amerikában néhány vállalkozó szellemű uriember elhatározta, hogy a holdat köznapi, nyereszkes, de igen jövedelmező céljaik szolgálatára teszi. Az amerikaiak sohasem voltak valami nagyon szentimentálisak. Luna halvány fénye, a költőktől oly gyakran megénekelt búbajos, szelíd fény eddig csak a szerelmesek csókainak világított éjjelenként és ez a praktikus Amerikát sehogy sem elgátrta ki. Hasznosabb jövedelmezőbb szolgálatokra akarják szorítani. Kaliforniában e napokban részvénytársaság alakult azzal a céllal, hogy a hold felületét hirdetésekkel fődjék be. Erre a célra a sugarakat és a drótnélküli táviratozást is fel fogják használni. Már ki is számították, hogy ez a vállalkozás éjjelenként 180.000 koronát jövedelmezne. A méla éjjeli csillogatot egészében vagy részekre felosztva lehetne berbe adni. Kérdés azonban, hogy mit szólnak majd ehhez a holdlakók.

## Közgazdaság.

### A fehérrépa termelése.

A Brassica rapa rapifera egyfeleségének az úgynevezett fehérrépaának a termelése némely körülmények között igen kedvező lehet. Vetése rendszerint az őszi gabona feltört tarlójához történik s termelésének sikere függ a vetés idejétől. Minél korábban vetjük el, annál inkább számíthatunk úgy minőségre, mint mennyiségre is kedvezőbb termést. Már egy pár nappal később végzett vetés is igen gyakran tetemesen csökkenti a termést. Habár a fehérrépa takarmányértéke a tarlórépa és takarmányrépa értékénél kisebb mégis termelése előnyös, mert ellensúlyozza ezen hátrányt, hogy úgy az éghajlat, mint talaj iránt igénytelenebb, tenészszeje pedig igen rövid. Teljesen kielégítő termést ad a legszegényebb homok-talajokon is, mégis legjobban diszlik homokos és televényben gazdag vályogtalajon, mézdús homokon, valamint kiszáritott tőzegtalajon. Valami különös trágyázást nem igényel és ha az őszi gabona — melynek tarlójába a fehérrépa vetjük — trágyázva volt, akkor a répa alá való trágyázás teljesen elmaradhat, ellenkező esetben igen czélszerű a tarlót trágyaléval meghordatni vagy kevés érett istállótrágyával és mésszel, illetve műtrágyával megtrágyázni, melynek megtörténte után a tarló azonnal felszántandó és éles boronával erősen megboronálendő.

A vetés szórva és sorba történhetik, előbbi esetben 2—4 kg. utóbbiban 1—1/2 kg. vetőmag szórandó el Háronként. Vigyázni kell a vetésnél, hogy a mag ne kerüljön igen mélyen a talajba, teljesen elegendő, ha 1—1 1/2 cm. földréteg fed, azért a vetőgép csoroszlyáiról a súlyok leveendő, szóróvetésnél pedig könnyű borona használendő. Vetőmagnak a sötétebb színű mag jó.

Ha a répa a kellő nagyságot elért, megkapálendő. Ezen műveletnél vigyázni kell arra, hogy a föld ne húzassék nagyon az egyes répaüvényekre, mert az szabad fejlődésükben gátolja, hanem az egész répa föld sima művelésben részesüljön. Nedvesebb, csapadékosabb vidékeken a termés biztosabb és nagyobb lesz. Eltartására a vermekben való elrakás sokkal kedvezőbb, mint a pinczékben, hol könnyen rothadásnak indulnak.

### Egy érdekes kísérlet.

Milyen termésteleblet lehet a különböző műtrágyáknak szakértelmes alkalmazásánál réteken elérni, azt igen szépen megvilágítja az itt alább el-tüntetett kísérlet, mely Csehországban Gut Ferenc

Aurinowes-ben (Prága mellett) fekvő birtokán végeztetett.

E célra egy termésben és talajban teljesen meg-egyező terület jelöltetett ki, melynek fele kb. 10 ár nagyságú parcella m. é. márczius hó 20 án, 66 1/3 kg. káminittal és 3 1/3 kg. chilisátrómmal trágyáz-tatott a másik fele a kijelölt területnek a trágya ha-tásának tanulmányozása végett trágyázatlan maradt.

Daczára annak, hogy a trágyázás tavasszal történt, tehát a vegetatív közvetlen megindulása előtt, mégis igen eredményes volt; holott ha az idejekorán, vagyis ősszel végeztetik a kísérlet sokkal kedvezőbb eredménynyel végződik. A számadatok Há-ra vannak átszámítva.

	trágyázatlan	trágyázott
Széna termés	750 kg.	1500 kg.
Sarjű	500 kg.	1500 kg.
összesen	1250 kg.	3000 kg.

A trágyázott területet tehát 750 kg. szénával és 1000 kg. sarjűval, összesen tehát 1750 kg. — al term-tett többlet. Ezen 1750 kg. termésteleblet értéke az ottani piacviszonyok szerint megfelelt:

Széna 750 kg. a 09 fillér	67.50 k.
Sarjű 1000 " a 08 " "	80.00 k.
összesen	147.50 kor.

Ezen összegből levonva a trágyázási költségeket, melyek együtt véve H-ronként 80.66 koronát tettek ki, marad mint tiszta nyereség 66.84 korona. Ezen felül a széna sokkal jobb minőségű volt, mint a trá-gyázatlan parcella termése, továbbá a jövő évben esetleg fellépő jobb termés, mely annál inkább vár-ható, minthogy a káminit hatása 2—3 évre terjed, ezen tiszta jövedelmet a műtrágyák javára tetemesen nö-velni fogja. Ez minden esetre oly eredmény, mely nemcsak figyelemre, de utazásra is méltó.

## Hirdetések.

964. szám

vi. 1902.

### Árverési hirdetmény.

Alulirt bírósági végchajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 101. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a budapesti keresk. és váltó kir. törvényszék 1902. évi 107908. számú végzése következtében Dr. Rosen-berg Gyula ügyvéd által képviselt The Gresham Life Assurance Society Limited javára Mager Albert ellen 703 kor. 85 fill. s jár. erejéig 1902. évi novem-ber hó 19-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján le- és felülfoglalt és 1300 kor. becsült kuku-rica, lovak, kocsik és buzavetőgépből álló ingóságok nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a pancsovai kir. bíróság V. 1288—2/1902. sz. végzése folytán 703 kor. 85 fill. tőkekövetelés, ennek 1902. évi szeptember hó 1. nap-jától járó 6% kamatai, — eddig összesen 94 kor. bírőlag már megállapított és 2 kor. 60 fill. árverés kifizési költségei erejéig Beresztoczon adós lakásán leendő eszközzésére 1903. évi január hó 22. nap-jának délelőtti 10 órája határidőül kitézetik azzal, hogy ezen napon alap- és felülfoglaltók követeléseit erejéig is — a mennyiben kielégítési jogot nyertek volna megtartatni fog és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. §-a értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is el fog-nak adatni.

Kelt Pancsován, 1902. évi december hó 22-én.

Bossán,

kir. bír. végrehajtó.

1—1

## Meghívó.

A „Pancsovai róm. kath. Nőegyesület“ f. évi február hó 2-án, hetfőn délután 1/4 órakor tartja ez évi rendes

### közgyűlését

a városháza nagytermében, melyre az egyesület tagjai ezennel tisztelettel meghívotnak.

### A közgyűlés tárgysorozata:

1. Az egyleti választmány évi jelentése.
2. A zárószámadások megvizsgálása és a föl-mentvény megadása.
3. Az 1903. év költségelirányzat megállapítása.
4. Az elnöknő, esetleg helyettesének és egy vá-lasztmányi tag választása.
5. Jegyzőkönyv hitelesítésre 3 tag kiküldése.
6. Indítványok.

Ha az alapszabályok 10 §. értelmében ezen köz-gyűlésen a tagok egynegyed része meg nem jelenék úgy a közgyűlés, tekintet nélkül a megjelent tagok számára, f. évi február hó 23-án délután 1/4 órakor fog a megjelölt helyen megtartatni.

Pancsova, 1903. évi január hó 17. én.

Scherter Antal

Feymann Ida

titkár.

1—1

elnöknő.

## Ügynököket

kores magas jutalék mellett a 24 év óta fennálló, 6-szor kitüntetett C. Klemt-féle, redőnygyár Braunauban (Csehország). Ajánlatok csak az igé-nyek megjelölése mellett vétetnek figyelembe. 1 3

